

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: $\frac{1}{1}$ évre 20 kor.,
 $\frac{1}{2}$ évre 10 k., $\frac{1}{4}$ évre 5 k. Egyes szám ára 8 f.

Felölsszerkesztő: Weiss Ignác dr.,
Szerkesztő: Győri Imre.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Brassó, Kapu-utca 64. sz. — Telefon : 177

Felnőttek oktatása.

Brassó, július 3.

Zichy János gróf kultuszminiszter küzművelődési politikájában nevezetes indító lépést jelent az a körrendelet, mely az iskolán kívüli szabad oktatás ügyének támogatásáról s a kulturális célra felhasználható társadalmi instrumentumok szervezése iránt intézkedik.

A művelt nyugaton már régóta nagy sikerrel működnek a szabad oktatás széles alapon felépített s gazdagon dotált intézményei. Népakadémiák, liceumok keletkeztek mindenütt az okolni vágyó felnőttek számára, hogy a nekik szükséges tanfolyamokon megkapják utólag, előhaladt korukban, a mit köteles tanuló éveik alatt az iskola falai közt meg nem szerezhettek.

Ismeretpótlásra a legtöbb ember rászorult. Még a tanulmányaikkal kész, a teljesen kiképzett férfiak sem állhatnak meg tudásukkal ott, ahova az iskolák vezérlete alatt eljutottak. Mert a tudomány azóta folyvást haladt, anyaga nőtt és terjeszkedett, módszere és eszközei tökéletesedtek. Nemcsak a jó pap kénytelen holtig tanulni, hanem valamennyi jóra való szakerő is a maga mesterségében, ismeretkörében s ennek irodalmában.

A társadalmi érintkezés azonkívül általános műveltséget követel magától, ugyszólva mindenkitől, aki ott érvényesülni akar. Ennek hiányát az életben vajmi sokan érzik, s a bajon segíteni kénytelenek, hogy pótolhassák, a mit iskolás koruk könnyelműsége vagy az intézeti nevelés hanyagsága nekik nyújtani elmulasztott. Erre való a felnőttek számára szervezett szabadoktatási kurzusok.

Nélkülök minden törekvő csak az autodidaxis veszélyes útját használhatná fel. Némelyek célhoz értek így

is. Annál többen estek e sziszifuszi munkának áldozatui. A magára hagyott törekvés önművelődésével ritkán boldogulhat oly életkorban, mikor ereje javát egzisztenciális gondok kötik le s a fiatalság fűrgő képességei nem támogatják többé munkáját. Rá van szorulva az avatott vezető kézre, mely megnyitja neki a forrásokat, felmenti őt azok hosszas keresése alól; áttekintést nyújt a neki való ismeret-tömeg fölött, tisztázza fogalmait, rendezzi gondolatait s mellőzve a fáradszó részleteket, azok összegezésével, a kísérletek eredményeivel gyarapítja meg lelkét. A szabad oktatás az autodidakták hatalmas segítője: megóvjá őket sok tévedésüktől, időmenti sok meddő fáradozás alól. Intézményeit az altruizmus emberbaráti szelleme hatja át, s nagyban előmozdítja kulturális uton az emberiség szocializálódását.

E törekvés vágya másfél évtized óta nálunk is mutatkozik már. A magyar társadalom megmozdult, hogy küzművelődési szervezeteket, egyesületi alapon szabad oktatási intézményeket alkosson. De az eredmény nem sokkal multa felül a gyermektegy kezdetlegesség fokát. Egyesek buzgalmból a parlag talaj kigyöpösödött, itt-ott kisebb faiskolák, apró berkek és kertek keletkeztek. Az úgy messze van még attól, hogy hatalmas kulturát fejlesszen ki a közszükség kielégítésére.

E nagy feladathoz ragadja meg most Zichy János gróf az iniciatívát korszakos miniszteri rendeletével. Azt akarja, hogy a nemzeti munka, mely e téren csak elszigetelten és sporadikusan működhetett, hatalmas szervezetet kapjon, minden hivatott erő do-

logba állítson, az egész társadalmat megmozgassa s az állami felügyelet égisze alatt országos segédelmet biztosítson neki évenként e nagy kulturális cél szolgálatában.

A felnőttek szabad oktatásának országos tanácsával tekintélyes központi organumot kíván létesíteni, melyet a vidéken törvényhatóságokint helyi tanácsok egészítsenek ki és támogatassanak.

Füredőt Brassónak!

— Levél a szerkesztőhöz. —

Brassó, 1911.
július 3. —

A következő életrevaló sorokat kaptuk: Még alig vagyunk a nyár elején, s már is benne vagyunk a kánikulában. Akit végezte nem kényszerít a napon való járkálásra, az siet magának hűvös, árnyékos helyet keresni, hogy homlokát a verejték gyöngyeitől megkímélje. Fogy is bőven a kávéházakban, cukrászdákban a fagyalt, limonádé, szikvíz és egyéb hűsítő nedű. Azonban azt, ami a legfontosabb volna a meleg elleni védelemre, egy szabadbani uszodát, sajnos, nélkülöznünk kell.

Van vízvezetékünk, csatornázásunk, vannak aszfaltozott s kövezett utcáink, van idegenforgalmunk, s — horribile dictu — van szabadbani uszodánk is, de még sincs.

A gőzfürdő kerijében levő uszoda mendencéi elepednek a rekkenő melegben egy csöpp víért, de a város — úgy mondják a gőzfürdőben — az állítólagos vízhiányra való tekintettel, megtagadta a hidegfürdőhöz szükséges vízmennyiség szolgáltatását.

Nem csálódtunk, midőn ezen állítást csak kifogásnak tartottuk, mert illetékes helyen azt a kijelentést tették, hogy vízhiányról szó sincs, sőt ellenkezőleg, a város kénytelen a fölös vizet elfolytatni.

No már most, ha megállapítást nyert azon körülmény, hogy vizünk bőven van, miért nem gondoskodik a város közönsége arról, hogy az idegeneket természeti szépségeinél fogva idecsalogató, vízvezetékekkel, csatornázással, rendes utcákkal rendelkező városnak oly szabadbani fürdője legyen, melyben nemcsak a melegtől és munkától elcsi-

Transsylvánia étterem és kávéház.

Elegáns berendezés; általánosan elismert kitűnő konyha; természetes erdélyi borok; pontos kiszolgálás! — A kávéházban naponta B e n i Á r p á d közkedvelt zenekara játszik. —

(2623)

Kiváló tisztelettel:

ROTHENBÄCHER GY.

gázott testű adozó polgárok, hanem a várost nagy számmal látogató idegenek is felfrissülhessenek?

Nemrég a városi képviselőtestületi ülésen egy képviselőtestületi tag azt indítványozta, hogy a Brassót látogató idegenektől fürdődíj (Kurtaxe) szedessék be. Hát uram Istenem, csak most kell elmosolyodnunk ezen indítvány felett és világgá kell kiáltanunk, hogy akad olyan ember, aki fürdődíjat akar szedni az idegenektől, noha egy fia fürdők sincs.

Előbb legyen fürdők, majd csak aztán fogjuk igazán kinevetni azt, aki arról álmodik, hogy drága (!!) városunkban még kurtaxét is szedjünk.

A dohánydrágulás első napja.

Védekezés a drágaság ellen. — Az 5-ös szivar. — A ravasz főpincérek.

Brassó, 1911.
július 3. —

Tegnap volt az első napja a dohánydrágulásnak, — július elsejével lépett ugyanis életbe a dohány- és szivarárak felemelését megállapító rendelet. A dohánytőzsdékben egyáltalában nem látszott, mintha a forgalom megcsappant volna, bár óvatos és számító dohányosok már napokkal, sőt hetekkel ezelőtt ládaszámba szerezték be a szivar- és cigaretaszükségeiket, hogy a drágulással szemben védekezzenek. A nagy vállalkozás már tegnap este előrevetette árnyékát a dohánytőzsdékre, ahol éjjelig is fennmaradtak az üzletlajdonosok, hogy a raktáron lévő áruval elszámolhassanak. Ma azért még volt egy kis zavar és kimagyarázás a vevőközönséggel szemben. Akárhány tőzsdében lejátszódott például ilyen jelenet:

— Kérek ötös szivart. Hogy ez? Hat krajcár?

— Nem, csak tizenegy fillér, szólt megnyugtatólag a trafikos.

Szóval még kell még tanulnia az egyes dohánynevek emelkedési skáláját a publikumnak. A régi és népszerű elnevezések azért megmaradnak, — a kuba ma is csak ötös, — s az lesz úgy gondolom még évek múlva is, mint ahogy a hatos szó jelentőségét sem tudta kivetni a forgalomból semmiféle valuta-rendezés.

Talán legérzékenyebben sújtotta — különösen a kávéházak publikumát — a princesszász drágulása. A népszerű és kecses cigaretta ára két fillérrel emelkedett. Az igaz, hogy a mai alakja teltebb, jobb, finomabb és illatosabb is. (Mert egészen új princesszászokat kaptunk, nagy rémületére az okos és spekuláló főpincéreknek, akik közül néhányan nyereszkeskedni akarván, természetesen az állam bűrére, százával vásárolták össze a princesszász dobozokat.) Most, úgy lehet, a nyakukon marad az egész raktár, de semmi esetre sem használhatják ki a hausse-olyan mértékben, ahogy remélték. Egyszóval, megdrágult a dohány, de azért a közönség éppen nem fogta föl olyan érzékenyen az esetet, ahogy a vérmes újságírók az ördögöt a falra festették.

Kereskedelmi végzett

leány állást keres,
Cím a kiadóhivatalban. —626—

Öngyilkosság a cukorgyárban.

Életunt hivatalnok.

— A Brassói Lapok tudósítójától. —

Brassó, 1911.
július 3. —

A cukorgyár ünnepi csendjét vasárnap reggel egy revolverdörrenés verte fel. A lövés az irodai épület első emeletén hangzott el, s midőn a házbeliek az emeletre felsiettek, az egyik szobában eszméletlen állapotban, nagy vértócsában találták Mazliach Henrik hivatalnokot, aki ekkor már utolsókat hörgött és nemsokára meg is halt.

Az öngyilkosságról a következő tudósításunk számol be:

Vasárnap reggel 1/29 óra tájban a cukorgyár irodai épületének földszintjén tartózkodó Millrad nevű hivatalnok és Dolizsal Mária szakácsnő egy revolverlövésre lettek figyelmessé. A dörrenés az első emeletről hangzott és midőn Millrad, Dolizsal Mária és a gyár postáskisasszonya felsiettek az emeletre, az egyik szobában, a földön, vérben fetrengve találták Mazliach Henrik 28 éves, bécsi születésű hivatalnokot, aki néhány nappal ezelőtt lépett a gyár szolgálatába.

Tartler Zsófia, a gyári ápolónő bekötözte a halálosan sérült fiatalember sebeit és azután telefonon értesítették az öngyilkosságról a rendőrséget.

Jekelius Frigyes városi orvos és Albrich Frigyes rendőrbiztos azonnal kiszálltak a helyszínén és megállapították, hogy bűntény esete ki van zárva.

Az öngyilkos mellett, akinek halántékából vér szivárgott és akiben alig volt már valamelyes élet, ott hevert egy hallóvetű forgópisztoly, amelyből egy golyó hiányzott.

Az öngyilkosnál egy duplafedelű értékes aranyórát, 267 korona 38 fillér készpénzt és egy takarékpénztári betéti könyvet találtak 1000 koronáról, amelyet egy bécsi takarékpénztár állított ki.

Az életunt fiatalembert, miután a városi orvos a sebeit kimosta, beszállították a brassói kórházba, azonban még utközben meghalt.

Miután levelet nem hagyott hátra, a melyből végzetes tetteire következtetni lehetne, az öngyilkosságokat teljes homály takarja.

Város és megye.

*

Brassó, 1911.
július 3. —

Alapszabályjövahagyás. Ma érkezett le az alispáni hivatalhoz az a belügyminiszteri átirat, amely szerint a miniszter a Brassói Magyar Kaszinó módosított alapszabályait jóváhagyta.

Visszaküldött nyugdíjszabályzat. A belügyminiszter Brassóváros nyugdíjszabályzatát kiegészítés céljából ma visszaküldötte.

Belügyminiszteri köszönet. Brassóvármegye alispánjához ma egy leirat érkezett, amelyben a belügyminiszter köszönetet mond Brassóvármegye közönségének a Krassószőrénymegyei vízkárosultak felsegélyezésére tett adományaiért.

Mese a kolostor utcai rablótámadásról.

A lepuffantott nyári kacsa.

— A Brassói Lapok tudósítójától. —

Brassó, 1911.
július 3.

Több budapesti lap, állítólag hiteles forrásból, egy rémregénybe illő rablótámadásról emlékezik meg, amely Brassó kellős közepén, a Transylvania kávéház előtt történt volna esti 10 óra tájban, az elmúlt napok egyikén. A tendenciózus és lelkiismeretlen brassói híradás szerint: egy az állomásról érkező bukaresti özvegy asszony kocsijába felugrott két katona, kiragadták az asszony kezéből a ridiküljét és azzal úgy elmenekültek, hogy még máig sincs semmi nyomuk. A közleményt átvevő pesti lapok, különösen pedig a *Neues Politisches Volksblatt* sértő kommentárral kísérik az esetet, lecsepülik Brassó közbiztonsági viszonyait, amely valójában — és ezt különösen nekünk, újságíróknak van alkalmunk napról napra tapasztalni — talán a legjobb az egész országban — és megbotránkoztató módon emlékeznek meg a brassói helyőrség több tisztjéről, akik

merő virtusból, a kocsiból a rémülettől ájultan leemelt asszonyt a kávéház terraszán pórére vetkőztették.

A hihetetlen cinizmussal megírt és bornírt, vagy fanatikusan lelkiismeretlen forrásból eredő fantasztikus közleménnyel szemben, a tényállás tisztázása érdekében hiteles rendőrségi jegyzőkönyvek, a kinallgatott tanúk, de főként magának az állítólag megtámadott asszonynak a rendőrség előtt tett vallomása alapján, megállapítjuk a következőket:

Özvegy Romano Lucia június hó 25-én este 10 óra tájban Brassóba érkezett és az állomásról kocsin igyekezett Lövész utcai lakására. Midőn a nyitott kocsit a fellegrár alatt haladt, egy katona ugrott az asszony kocsijába, akit nyomon követett még másik két katona, akik jobbról és balról a lépésben haladó kocsit lépcsőjére léptek, megragadták a katonát és elvették az oldalfegyverét. Az asszony azonnal tisztában volt azzal, hogy a kocsijába menekülő katonát üldözik és mikor egy-két perccel később a kocsit a Transylvania kávéház elé ért, meg is magyarázták neki a különös esetet, a mely mindössze annyiból állott, hogy a kocsijára menekülő katona egy feljebbvalóját az utcán tetteleg bántalmazta és midőn üldözőbe vették, ijedében felugrott a kocsira, azon hiszemben, hogy abban senki sem ül. Az éjszakai sötétségben üldözői sem vették észre, hogy a kocsinak utasa van és követék az üldözöttet, akit nyomban lefegyvereztek. Az asszonynak, pedig, mihielyt a kávéház elé értek s megmagyarázták a dolgot, a terraszról egy pohár vizet hoztak, s ezzel az egész különös eset befejezését is nyert volna, ha az elrobogó kocsiról az asszony egyik kisebb kofferje le nem esik. Ezt a koffert egy katona át adta felettes hatóságának, ahol azt Romano Lucia másnap meg is kapta.

Igy áll ez az egész kövér kacsává felfújt nyári szenzáció az utcai rablótámadás fantasztikus meséjébe foglalt asszonyvetkőztetés

tisztjével egyetemben, amelyet csak sajnálatos újságírói felületesség és lelkiismeretlenség röpíthetett innen Brassóból világgá.

SZINHÁZ.

*

Brassó, 1911.
július 1. —

Műsor:

MA A balga szüz.

Julius 5-én, „Tündérszerelmem”
Julius 6-án, „A szultán.”
Julius 7-én, „A szent liget.”
Julius 8-án, „A muzsikusz leány.”

Julius 9-én, délután fél 4 órakor, „Lotty ezredesei.”; este 8 órakor, „A muzsikusz leány.”

Julius 10-én, „A muzsikusz leány.”

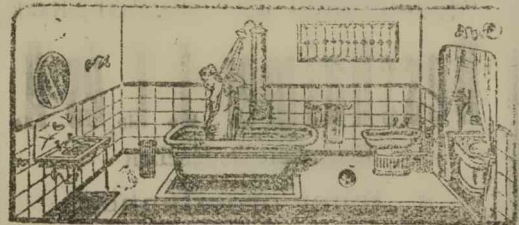
„Tündérszerelmem.” Huszka Jenő szép daljátéka szerdán a következő szereposztásban kerül színre: Máté — Bartha István, Borbála — Vágóné Margit, Gergő — Barna Andor, Örsze — Somogyi Erzsé, Csalabér — Baróti, Csalabérné — Bodroghy Lina, Vizi király — Serfőzy, Csilla — Várady Margit, Cincér — Tihanyi Vilmos, Remete — Bihari Sándor.

A Szultán. A régi Népszínház fénykorában adták Verő György gyönyörű muzsikájú és mozgalmas, érdekes cselekményű vigoperettejét, a Szultán-t. Ez a kitűnő operette évek során át szerepelt a magyar színpadok műsorán s mindig nagy sikerrel, míg az újabb stílus, táncos operettek ki nem szorították. A Szultán csütörtökön teljesen új betanulással kerül színre s hisszük, hogy a premier hatásával fog hatni. Színes, tarka élet vonul a színpadra, a keleti pompás kosztümök, a mecsetek karcsú tornyai, a háremek titokzatossága. A Szultán előadására szorgalmasan készül a színtársulat. A főbb szereplők a következők: Szelim szultán — Pataki Vilma, Roxelán — Várady Margit, Bimbasi — Baróti, Bül-Bül — Tihanyi, Ali főeunuch — Ujvári, Delia — Szilágyi Rózsi, Adelgunda — Vágóné, Gaszton — Barna Andor.

LEXEN EDE, TELEFON SZÁM 334

bádogosság és szerelési-vállalat

BRASSÓ, Hosszú-utca 29 sz.



Elvállal minden e szakmába vágó munkákat, mint: csatornázást, gáz-, víz-vezeték, villamos csengők és szellőztetők szerelését, valamint closetek és fürdőszobák berendezését.

Állandó raktár fürdőkádak, fürdőkályhák, closetek, valamint mindennemű bádogárúban.
Javítások pontosan, mérsékelt árak mellett! (42)

Levelező-nő,

ki a magyar és német nyelvet perfekt bírja, felvétetik július hó elején ujonnan alakuló mezőgazdasági gépzületbe, csakis írásbeli ajánlatok vétetnek figyelembe. Előnybe részesülnek idősebb hölgyek, kik románul beszélnek és gyorsírást tudnak.

Ajánlatok „EKE 15” jelige alatt poste restante. 618

A kánikula dióhéjban. Nyári feljegyzések.

Brassó, 1911
július 3. —

320 árnyékban!

Ez a kánikula névjegye, amelyet ma adott le Brassóban. A névjegyre még a következők voltak írva:

Használati utasítás a kánikulához.

1. Az idő, amikor az emberek arcáról el kezd csepegni a zsir és a nap elkezdi szurni, az a kánikula.
2. Kánikulában az embereknek melegük van. Vannak emberek, akiknek egyebük sincs, mint melegük. De ha valaki izzad, tülzás azt mondani, hogy az illető könnyezik.
3. Amikor kánikula van, akkor a legneveltségesebb ember a világon a szenes.
4. A szenesnek júliusban nem kell köszönni.
5. Miért megy az ember nyáron uszodába? Mert egy arab bölc, aki napszurást kapott, halála előtt azt mondta: a málnát szodában, az embert uszodában ismered meg.
6. Most egyszerre érdekes ember lehetnél, ha rajtad volna — a télikabátod.

A használati utasítás írója a 7-ik pontnál felrobbant. De azért a közönség így is fogja tudni, hogy mi az a kánikula.

Rendőri krónika,

*

Saját
tudósítónktól.

Brassó, 1911.
július 3. —

Favágás közben.

A Milch testvérek alsótömösi fűrésztelepén tegnap délelőtt Gerbacea Barba 17 éves erdei munkás fát vágott. Munkaközben a bárd, amellyel a fát hasogatta, félreacsuszott, s egyenesen a fiu baltédérére zuhant. Gerbacea sérüléseit a kórházban kötözték be.

Csendélet a fehérítőben.

A bolgárszegi Fehérítőben csunya verekedés folyt le vasárnap éjszaka. Féltizenkettő körül járhatott az idő, mikor az utcán egyedül bandukoló Pujó Jánost, Radu Loga és Baditioiu Nicolae megtámadták. Baditioiu egy husánggal többször főbeverte a meglepett Pujót, míg társa, Radu Loga kövekkel dobálta meg. Pujót egy arra cirkáló rendőr szabadiotta ki szorult helyzetéből. Dulakodás közben Pujónak 24 korona értékű óralánca eltűnt. Pujó sebeit a kórházban kötözték be. A rendőrség az éjszakai támadás ügyében megindította a vizsgálatot.

Utonállás.

Kimi György 45 éves napszámos ma feljelentést tett a rendőrségen, hogy egy Bencze Péter nevű ismerőse vasárnap délután két órakor a Vasut-utcában megtámadta, egy sörös üveggel a balkarján megsértette és egy cserfakaróval a fején és a fülén több helyen megsebesítette. Bencze ellen a rendőrség megindította az eljárást.

Fantasztikus kaland a kutyával.

Fantasztikus kalandja esett ma délután egy Köppinger nevű mulakatosnak a Hosszú-utcában. Köppinger vigan biciklizett a járda mellett a gyár felé, amelyben dolgozott, amidőn egyszerre csak a járdáról egy hatalmas kutya egyenesen neki rontott a biciklistának, beleharapott a ballábába és feldöntötte a kerékpáros fiatalembert, aki fantasztikus kalandjáról jelentést tett a rendőrségen, ahol a különös ügyben megindították a vizsgálatot. Köppinger állítása szerint a kutyán nem volt szájkosár. A rendőrség a kutya tulajdonosát már kinyomozta.

Baleset a téglagyárban.

Betört koponyával és súlyos belső sérülésekkel szállították ma délután a brassói kórházba Grosz Katalin óbrassói lakosnő 8 éves fiát, Mártont. A kis fiu még szombaton délután a Hungária gőztéglagyárban játszadozott és eközben felült az iparvágány egyik téglaszállító kocsijára. A kocs, miközben a fiucska felkapaszkodott reá, megindult és a kis Grosz Márton, aki nem vette észre, hogy egy állványhoz közeledik, úgy bele vágta a fejét egy oszlopba, hogy elborította a vér és eszméletlenül zuhant a földre. Hosszu idő múlva tért csak magához kábultságából és ekkor föltápázkodott és hazavánszorgott. Itt azonnal orvost hívtak hozzá, aki megállapította, hogy koponyacsonttörést és alkalmasint agyvelőrázkodást szenvedett. Beszállították a kórházba, ahol holnap műtétet hajtanak végre rajta.

Életunt cselédleány.

Szép Boriska 17 éves cselédleány, aki az Árvaház-utca 10 sz. házban van szolgálatban, ma délután öngyilkossági szándékból lugkőldatot ivott. Beszállították a kórházba. Állapota nem veszélyes.

HIREK.

Brassó, 1911.
július 3. —

Regénycsarnokunk. Mai lapunk regénycsarnokában kezdjük meg az országosan ismert nevű jeles sepi-szentgyörgyi író, Kelemenné Zathureczky Berta

Az aranylakodalom

című nagyérdemű hosszabb elbeszéléseinek közlését.

Személyi hir. Seibt Gottfried altábornagy, a nagyszebeni 16. gyaloghadosztály parancsnoka Brassóba érkezett, hogy az itteni helyőrség felett szemlét tartson.

— Halálozás. Tóth András áll. igazgató-tanító, a hétfalusi tanítói testület kör elnöke, az ágostai evangélikus egyház-tanács jegyzője, f. hó 2-án, 52 éves korában Tatrangon meghalt. Temetése f. hó 4-én d. u. 2 órakor lesz a tatrángi gyásházából az ág. ev. temetőbe.

Változás a helyi érdekű vasut menetrendjében. Az államvasuti csatlakozó vonatok Brassóba való érkezése és indulásában beállott válto-

zások miatt a közuti vasut menetrendjében is változás történt és pedig a 15, 113, 114, 20. 117, 122 és 124 sz. vonatknál. Ezen vonatok menetrendjére vonatkozó megfelelő fedvények a vasut üzletvezetőségénél kaphatók. (Kolostor-utca 31.)

— **Brassói diákok külföldön.** Holterung Károly felsőkereskedelmi iskolai tanár vezetése alatt Északföldre kirándult brassói diákoktól ma az alábbi táviratot kaptuk:

Kristiania, jul. 2.

Az északi tengeren három tengeri beteg. Ma Holmenkollen város megtekintése. Mindnyájan jól vagyunk.

— **Radikal Cleaner.** E cimen a nagyobb városokban már meghonosított portalanító intézményt Brassóban is létesíteni akarja Heim Adolf brassói ügynökségi irodája. Az új vállalat kedden délután 3 órakor tartja első portalanító működését hatalmas gépével a Korona szállodában. Ezen első funkcionál vendégeket is szívesen lát a vállalkozó.

Török diákok Brassóban. A dobrudzsai Medgidjiából 60 muzulman szemináriumi tanuló Brassó megtekintésére városunkba ideérkezett.

— **Lesújtó ítélet.** Valóságos réme a kávéházaknak egy tisztos matróna, aki dektívhez méltó buzgalommal szokta kinyomozni a férjét a kártyaszobákban. A minap is megjelent az egyik kávéházban és miután alaposan kikutatta a zöld asztalok környékét, berontott az egyik kártyaszobába és diadalmasan kiáltott fel:

— Megvagy!

Az ismert hangra rémülten vetette föl a fejét a tisztos matróna férje, aki az egyik sarokban görnyedt a partnerei között.

A matróna megvetően nézett végig a megzavart társaságon, majd odarohant a férjéhez és megvetésének ilyen módon adott kifejezést:

— Nem sül ki a szemed, hogy olyan emberekkel töltsz le kártyázni, akik — még veled is leülnek.

Képkiallítás Brassóban. Radis Ernő festőművész, a magyar piktura egyik tehetséges fiatal tagja képkiallítást rendez az Európa szálloda nagy földszinti termében. A fiatal festőművész körülbelül 100 képet állít ki. Belépti-díj nincs. A tárlat megtekinthető szerdától kezdve naponta reggel kilenctől délután 5 óráig.

— **A brassói honvédezred lögyakorlata.** A brassói 24. honvéd gyalogezred összpontosított négy zászlóaljja ma délelőtt a fogarasmegyei Persány község mellett harcszerű lövési lögyakorlatot és tisztí díjlövést tartott. Jelen volt a lögyakorlaton és díjlövésen gróf Marenzi Ferencz altábornagy, a kolozsvári VI. honvéd kerület parancsnoka is.

— **Mérlegképes könyvelő és perfekt magyar-német levelező, irodai óráin kívül alkalmazást keres.** Napi 7 óra felett rendelkezik. Bővebbet a kiadóhivatalban.

MEGTELT. Ez a tábla, mely a nagyverosi villamosokoo éppen olyankor szokott mutatkozni, a mikor azokra legnagyobb szükség volna, illik Pöstyénre is nyáron át. A fürdőhely minden zuga tömve van ilyenkor gyógylásra váró reumasokkal és köszvényesekkel úgy, hogy csak új, nagyszabású fürdők és szállók létesítésével sikerült kellő elhelyezést biztosítani az oda özönlő vendég-

sereg részére. Pöstyén új épületei 4000-nyi vendégzaporulatra vannak berendezve, de ha olyan arányban növekszik a forgalom, mint eddig, úgy ez a szám sem lesz elég sokáig. (591)



Biztos gyógyszer: gyomor- és cukorbetegeknek, köszvény, hólyag és vesebajosoknak — Fél pohár „VITA“-forrás a gyomorégést azonnal megszünteti. Kapható minden jobb fűszerüzletben, gyógyszertárban és drogeriában.

A vállalat tulajdonosa a

CONSUM KERESK R.-T.

Budapest, VI., Teréz-körút 4. Telefon 318.

Főraktár:

Dresnandt Vilmos urnál, Brassó.

— T ö z s d e . —

„A Magyar Általános Hitelbank“
brassói fiókjának távirati értesülései.

BUDAPESTI ÉRTÉK-TÖZSDE.

Z á r l a t:

Budapest, 1911. július 3

Magyar hitel	829.50
Oszttrák hitel ex coupon	654.—
Államvasut	747.50
Jelzálogbank	484.50
Leszámitoló Bank	566.50
H. zai Bank	306.50
Magy. Agrár és Jár.-bank	514.50
Magy Bank és Ker.-részv.	744.—
Rimamurányi	676.—
Salgótarjáni	669.—
Közüti vasut	776.—
Városi villamos	420.50

Irányzat: a marakkói bonyodalmak miatt nagyon lanya.

BUDAPESTI GABONATÖZSDE

Buza	11.48
Zab	7.82
Tengeri	7.27
Rozs	9.26

Regény-csarnok

Az aranylakodalom.

Irla: Kelemenné Zathureozky Berta.

Vendégmező régi öröklött birtoka a Vendégmezey családnak. Századok folytán mindig lakott ott a családnak valamely tagja. A hetvenes években vagyunk. Vendégmezey Péter, a lak jelenlegi ura, hetvennyolc éves; erős, hatalmas szál ember; ép szemekkel, ép fogakkal. Tekintete a parancsoláshoz szokott emberre mutat. Neje — Tasnády Mária — kis, törekény alak, szende, jóságos vonásokkal. Arcán még most is láthatók az egykori nagy szépség nyomai.

Vendégmezey Péternek, ki övekkel ezeltől előkelő állást foglalt el a megyében, nagy, kiterjedett családja volt. De szét vannak szórva a szélrőzsza minden irányában.

Szépségükről híres leányai már régen férjhez mentek. Fiait is szárnyrabocsátotta. Csak György van otthon, ő vezeti a gazdaságot.

Két árván maradt unoka veri fel néha a ház csöndjét. Juliska már szép, eladó lánygyá fejlődött. Katica, becéző nevén: Cicuka tizenkét éves, valódi kis boszorkány, a nagypapa és az egész háznép kedvelje.

A régi, erős oszlopokon álló udvarházban ma nagy a sürgés-forgás. Következő napon tartják meg az öregek házasságuk ötven éves évfordulóját. Már majdnem mind együtt van a család. Mára várják a legkedvesebbet, a régen idegenben katonáskodó Vendégmezey István huszárszázadost. Évek óta most jön haza először.

A még mindig ragyogó szépségű Szentgályné és Kövesdyné átvették édes anyjuktól a házvezetés gondjait. Hej! Mennyi tudományt cseréltek ki az éléstárban, közölvén egymással mindama tapasztalatokat, amelyeket az élet bizonyos köreiből századok folytán megállapított a figyelő ész.

A konyhán István és Anti szakács csodálatos egyetértésben dolgozik. Cseng-bong a mozsár, belevegyül a habverés; diszkrét zaja. Csattognak a kések; néha-néha közbeszól egy-egy megrugott kutya vakkantása.

A kis pupos kukta tortát kavár. Ő a bűnbak. Ha valami nem sikerül, hol az egyik, hol a másik szakács tépázza meg a fülét. Vigyorgó arcával, előálló vörös fülével úgy néz ki, mint egy eleven szatir.

Nagy a zaj, a tevékenység mindenütt; csak a nagy kiterjedésű árnyas park üres, csöndes.

Fényes tavaszi nap volt; zümmögtek a méhek, az apró madárkák a homokos utra merészkedtek. Mélységes csend a fenyők között, csak egy parányi szellőfuvalom lenget olykor-olykor a tüskés ágakat.

A jól gondozott ösvényen egy kövér fiú ballagott. Arca ki van pirulva a hőség-től. Vadszőlővel és felfutó rózsával borított kerti házhoz ért. A rózsák tűzpirosan kandikáltak ki a zöld lombok közül.

A nyitott ablakon meg-megújuló morgásszerű zaj hallatszik.

A fiú lábujjhegyre állva néz be az ablakon.

— Cicuka! — szólt halkított hangon. A titokteljes zaj közeledni látszott.

— Cicuka, jér közelebb, valamit akarok mondani.

(Folytatjuk.)

**Naponta
frissen
pörkölt kávé**

leggondosabb kávékeverékek

Hesshaimer J. L. és A.

fűszerkereskedésében

a „fehér oroszánhoz“.

Kávé nagypörköldé

269 motorüzemmel.



Szépség olcsóság és jóság tekintetében semmi sem versenyhet azzal a remekül kidolgozott, tisztahangú domború „Steinert“-hegedűvel, mely tokkal, vonóval, 16 fűszerrel együtt csak 12 koronába kerül **WAGNER**, a „HANGSZERKIRÁLYNÁL“ Budapest, József-körút 15 Hangversenyhegedűk 20 koronától feljebb. Kérjen árjegyzéket.

LEGUJABB.**TELEFON — TAVIRAT.**

Saját tudósítónk jelentése.
(Budapest, 1911. július 3.)
(Este 10 óra.)

A képviselőház ülése.

Budapest, 1911. július 3.

A képviselőházban ma folytatták az appropriációs törvényjavaslat tárgyalását.

A Justh párt részéről Lovász Márton és Ábrahám István, a Kossuth párt részéről Ivánka Imre szólaltak fel a javaslat ellen.

A miniszterelnök Bécsben.

Bécs, 1911. jul. 3.

Khuen Héderváry Károly gróf miniszterelnök tegnap délután fél 2 órakor kihallgatáson jelent meg a király előtt, hogy a politikai helyzetről informálja ő Felségét. A király kegyesen fogadta a miniszterelnököt, aki a kihallgatás után Aehrenthal külügyminisztert látogatta meg és vele folytatott hosszabb ideig tartó tanácskozást.

Bécs, 1911. jul. 3.

Héderváry miniszterelnök az Aerenhallal folytatott tanácskozás után fogadta a reája várakozó ujságírókat, a kiknek a király egészségi állapotáról tett megnyugtató kijelentéseket.

— Ő Felsége — ugymond a miniszterelnök — kitűnően érzi magát, a politikai helyzetre vonatkozó legjelentéktelenebb dolgok iránt is érdeklődik és örvendetes energiával és kedvvel végzi rendes napi teendőit.

A Reichsrat megnyitása.

Bécs, jul. 3.

A király július 8-án utazik Ischlbe, ahol 17-éig marad. Ekkor visszautazik Bécsbe, hogy személyesen nyissa meg az ujonnan összeülő Reichsratot.

A helyzet.

Bécs, jul. 3.

A miniszterelnök igen érdekes nyilatkozatot tett ma Bécsben néhány ujságíró előtt a kormány terveiről.

Héderváryt teljesen kielégítik a politikai viszonyok, amelyeket teljesen normálisoknak tart. A kormány, a miniszterelnök nyilatkozata szerint el van tökéltve, hogy a véderőjavaslatok elintézéséig együtt tartja a képviselőházat. — Sok a valószínűség — mondta a miniszterelnök — hogy lehetséges lesz a véderőjavaslatok letárgyalása után napirendre tűzni a választói reform kérdését.

Budapest, jul. 3.

Munkapárti körökben teljesen bizonyosra veszik, hogy a képviselőház a véderőjavaslatot legkésőbb augusztus közepéig elintézi.

Leégett a cseklési kastély.

Cseklész, július 3.

Az Eszterházy hercegek tulajdonát képező cseklési kastély vasárnap földig égett. A kastélyban óriási értékű műkincsek és Rákóczi-korabeli emlékek pusztultak el. A kár, miután a kastély birói zár alatt volt és nem volt biztosítva, igen nagy. Hozzávetőleges számítás szerint meghaladja a 2 millió koronát.

Óriási vihar a Balkánon.

[Szófia, július 3.

Bulgáriában tegnap óriási vihar dühöngött, amely keresztülszáguldott az egész Balkánon.

A keleti expressz-vonat Tirnovonál megakadt, mert az ár felszedte a síneket.

Elhunyt opera-igazgató.

München, július 3.

Mottl Félix, az udvari opera világhírű karmestere vasárnap délután meghalt.

A marokkói bonyodalmak.

Berlin, július 3.

A spanyol sajtó örömmel üdvözlí Németországot azon alkalomból, hogy a marokkói kérdésben Franciaország hadügyi akciójára oly erélyes lépéssel felelt, s a francia haderő mérték-telen előrehaladásával szemben csapatokat indított a partok felé.

Páris, július 3.

A Havas ügynökség jelentése szerint Agadirban két század német gyalogos várja a parancsot az indulásra.

Irányadó politikai körök a marokkói kérdést igen optimista szemekkel nézik. Németország csak azon legszükségesebb lépéseket tette Marokkóban, amelyek eminens érdekei megtámasztására szükségesek. Franciaország eddigi akciójával nem adott okot komolyabb beavatkozásra és valószínű, hogy a két állam rövidesen meg fogja a marokkói kérdés megoldásának kulcsát találni.

SWEIGHOFER-féle

zongora

olcsón eladó. 632

Bővebbet: Wechter Ida, Kapu-u. 30 sz.

Repáli

AZ ÁSVÁNYVIZEK GYÖNGYE.
HURUTOS BANTALMAKNÁL
KIVÁLÓ GYÓGYDÍZ.
ÜDÍT-GYÓGYÍT !!!

Főraktár:
Theil L. és O.E. ásványvízkeresk. cégnél.
Telefon szám 364:

Bluzok**Juponok****Fehérnemű****Napernyők****Függönyök, Stores és Bonefemes**

legujabb kivitelben, olcsó árak mellett kaphatók — — — az

„ÁRUHÁZBAN”

Buzasor 9 szám. 544

Külön szőnyeg és linoleum osztály.

4 polgárit kitűnően végzett

gépíró

állást keres ügyvédi avagy kereskedő magyar irodában.

Cim a kiadóhivatalban. — 630 —

— Kereskedelmi tanfolyamot végzett

kisasszony

jó írással irodában azonnal felvétetik. Ajánlatok „Szép írás” jelige alatt a kiadóhivatalba kéretnek. — 631 —

Egy 4 lóerős

benzinmotor

600 frt.-ért eladó, ugyszintén egy teljes villamos világító telepek 3 H. P. benzinmotorral 425 frt.-ért. Megtekinthető: SOLINGER GUSZTÁVNÁL, Brassó, Temető u. 5. 617.

Főgépész,

ki hosszú éveken át az ország legnagyobb vállalatainál alkalmazva volt és különböző gőzgépeket, villanygépeket és telefont önállóan szerel, alkalmazást keres.

Cim a kiadóhivatalban. (625)

Egy modern

utcai lakás, mely áll 3 szoba, konyha, előszoba, fürdőszoba, szeptember 29-re kiadó

Korház-utca 63 szám alatt, 3

SZÉP AKAR LENNI?

SZEPLŐS, RÁNCOS, ARCOT, HÓFEHÉRRÉ ÉS ÜDÉVÉ VÁRÁZSOL a hölgyeknek ma már kedvenc szépség ápoló szere a „MARTA CRÉM”. Rövid használata után meglepő eredmény mutatkozik, szeplőt, pattanást és bármily arctisztatlanságot biztosan eltüntet. Teljes ártalmatlanságért kezessé! 1. Tégely MARTA CRÉM 1 korona, hozzávaló szappan 70f. MARTA POWDER, fehér, crém és rózsaszín színben 1.20 korona.

Kapható WACHSMANN JENŐ ÉS TSA egyedüli készítőknél drogeria Szabadka. Budapesti főraktárak: Török József Király-u. 12. Török Sándor: Opera gyógyszerháza Andrásy-ut.



!! AZ EGÉSZ ORSZÁGBAN MINDEN GAZDÁNÁL DICSÉRETET !!
— ÉS NAGY MEGELEGÉDEST ARATNAK —
BENZIN ÉS NYERSOLAJ MOTOROS
CSEPLŐ KÉSZLETEK

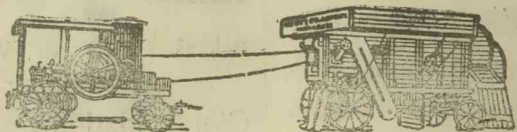
Minden gazda maga kezelheti, nem kell gépész, sem hatósági engedély. — Rendkívül olcsó és tiszta piacképes cséplés, már 4 lóerejű gépeknél is egész 20 lóerőig. — Motorainkkal a községben a házak között az udvarban szabad csépleni.

Szives figyelmébe! Minden gazda, ki egy motoros cséplőkészlet beszerzésének még csak gondolatával is foglalkozik, kérje egy levelező-lapon képes árjegyzékünket — ingyen és bérmentv küldjük — és abban oly fontos adatokat talál, hogy azonnal mindenben teljesen tájékozva lesz

Bérmentes szállítás

az ország minden

— állomására. —



Legújabbban megál-

lapított igen előnyös

árak és kényelmes

feltételek.

KELLNER ANTAL ÉS FIA Budapest, Váci-ut 4. sz.

10915—911. tan. szám.

Hirdetmény.

A brassói kir. törvényszék megkeresése folytán közhírré tétetik, hogy a törvényszék a Pojána határrész részleges tagosítási ügyben a következő végzést hozta:

Sz. 4678—911. polg.

V é g z é s.

A brassói kir. törvényszék a felzetben jelzett birtokrendezési ügyben az érdekelt felek között Brassóban 1911. évi június hó 8-án létrejött s az eljáró bíró által beterjesztett 4678—911. polg. számú jegyzőkönyvben foglalt érdemleges egyezséget a mai napon tartott nem nyilvános ülésében az 1908. évi 500 I. M. számú utasítás 99. §-ának harmadik bekezdése értelmében alaki tekintetben és a teljesség szempontjából megvizsgálván — azt elfogadja.

A kir. törvényszék egyúttal a fennebb idézett utasítás 116. §-a értelmében figyelmezteti a feleket arra, hogy olyan későbbi birtokváltozások, amelyek a megállapított kiosztási tervet lényegesen megváltoztatnák a részletes kiosztási terv elkészítésénél figyelmen kívül maradnak.

Erről a kir. törvényszék az összes érdekelt feleket, illetőleg képviselőiket a jelen végzés kézbesítése, illetőleg a Brassóváros területén és az ezzel szomszédos Rozsnyó, Keresztényfalva, Vidombák, Hőltővény, Földvár, Bótfalu, Szentpéter és Bácsfalva községekben szokott módon leendő közhírré tétele útján azzal értesíti, hogy a fennebb jelzett egyezséget a kir. törvényszéknél a hivatalos órákban megtekinthetik és arról másolatot vehetnek.

Ezt a végzést a kir. törvényszék a fennebb hivatkozott utasítás 170 §-ának első bekezdése értelmében a magyar kir. igazságügyminiszter urhoz és a magyar királyi földművelésügyi miniszter urhoz felterjeszteni és a brassói m. kir. erdőhivattal a brassói kir. erdőfelügyelőséggel és a sepsiszentgyörgyi m. kir. állattenyésztési kerületi felügyelőséggel közölni, továbbá a fennebb idézett utasítás 162 §-a értelmében Brassó vármegye tisztí ügyészenek kézbesíttetni rendeli.

Brassó, 1911. évi június hó 12-én.

Királyi törvényszék:

Ábrahám István. s. k.

eljáró kir. tszéki bíró.

A kiadmány hitelül:

Paál János

kiadó.

—628—

Nyomatott a „Brassói Lapok” nyomdájában Kiadja: dr. Weisz Ignác.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pt. Școală - BCU Cluj

Német kisasszony

vagy asszony kerestetik 3 felnőtt gyerek mellé délutáni társalgásra. Bővebbet e lap kiadóhivatalában.

Minden csütörtökön érkezik Prágai sonka

melegen felvágva. Finom nagyszebeni és prágai kolbász félék.

Saját készítményü, elismert legjobb minőségű sonka kapható

Naponta friss Yoghurt (Jaurt) rahat, befőtt, serbet. Eredeti tiszta málnaszörp.

Seewaldt G. utóda cégnél

301

Árvaház-u. 6. sz.

FIGYELEM.

Alulírott tisztelettel tudatom, hogy intézetemben női ruhák és bluzok, valamint fehérneműek lelkiismeretesen tisztára tisztíttatnak olcsó árak mellett.

Gallér és kézelők is vakító fehérek lesznek.

Ugyanitt függönyök is tisztíttatnak.

Becsés megrendeléseket várva

vagyok mély tisztelettel

ROCHEL RÓBERT

(567)

Felső Vár-utca 31.

Pályázati hirdetmény.

A brassói kerületi munkásbiztosító pénztár 1911. évi július hó 15-iki déli 12 órájáig terjedő határidővel pályázatot hirdet

egy 1100 korona fizetéssel és 480 korona lakbérrel javadalmazott II. oszt. kezelőtiszti állásra,

egy 800 korona fizetéssel és 400 korona lakbérrel javadalmazott III. oszt. kezelőtiszti (betegellenőri) állásra.

A pályázók sajátkezüleg irt kérvényükben az életkorukat és magyar állampolgárságukat, valamint előképzettségüket igazoló bizonyítványt kötelesek csatolni.

Köteles továbbá a pályázó hatósági, vagy a pénztár főorvosának bizonyítványával igazolni, hogy teljesen egészséges.

Pályázóktól megkívántatik a magyar, német és román nyelv tudása.

A megválasztott köteles egy évi próbaszolgálatot tenni és állását azonnal elfoglalni.

Kelt Brassóban. a kerületi munkásbiztosító pénztár igazgatóságának 1911. évi június 16-án tartott üléséből.

Roth, s. k.

(629)

Börmches, s. k.

igazgató.

elnök.

